#### PERSONAL DETAILS

Mr. Vasiliy ROMANOVSKIY St. Esenina 65-1, apt. 29 RYAZAN 390046

**RUSSIAN FEDERATION** 

Telephone Number: +7 (4912) 97-60-87 Mobile Phone Number: +7 (964)160-53-40 E-mail Address: vasiliy.romanovskiy@gmail.com

Skype: rombasil



2002 – 2006 The Ryazan State University, Institute of Foreign Languages

Degree: English/German Teacher, English-Russian, Russian-English Translator and Interpreter.

2006-2008

Monterey Institute of International Studies, MA in Translation & Interpretation

#### **EXPERIENCE**

## Language Skills:

Language pairs: English-Russian, Russian-English, Mother-tongue: Russian

Fluent English

Read/written German

#### I.T. Skills Profile:

Microsoft Windows XP, Vista, Windows 7, Ubuntu, Open Office, Microsoft Office, Trados, MS Visual Basic, MS Project, DéjàVu 3, DéjàVu X, Heartsome CAT Bundle, Open Language Tools, SDL Trados, SimilisTermbases.eu, Cafetran, Metatexis, TM-database, AppleTrans, Transolution, Visual-Localize, Wordfast, Across, OmegaT

## **EMPLOYMENT HISTORY**

Dectmber 2009 – present time

Rumex International Co., FL, USA

Advertising manager, SEO-specialist, English-Russian, Russian-English translator.

April 2009 – December 2009

Interactive Business Systems Ltd. Moscow, Russian Federation.

Software and Web-Site Localizer, Translator

October 2007-March 2009

Freelance Translator and Interpreter.

May 2007 – September 2007

Enterprise Van Lines Inc. NY, USA.

Office Assistant, Translator, Interpreter

# PERSONAL QUOLITIES AND INTERESTS

My positive qualities are self-forwardness, decisiveness, assertiveness, courage.

Drawbacks: I'm a little bit verbose from time to time.

Interests: sports, languages, translation, computers, Linux-community, absorbing books.

